



До: д-р Зоран Трајчевски, директор
на Агенцијата за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги

Врз основа на член 29 од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги („Службен весник на Република Македонија“ бр. 184/13, 13/14, 44/14, 101/14, 132/14, 142/16, 132/17, 168/18, 248/18 и 27/19 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 42/20 и 77/21), се доставува:

ПИСМЕН ИЗВЕШТАЈ
ЗА ИЗВРШЕН АДМИНИСТРАТИВЕН НАДЗОР

Република Северна Македонија
АГЕНЦИЈА ЗА АУДИО И АУДИОВИЗУЕЛНИ МЕДИУМСКИ УСЛУГИ – СКОПЈЕ
REPUBLIKA E Makedonije SE Ver
AGENCIJA I N SHERBIME MEDIATKI ZA
DHE AUDIOVIZUELE – SHKUPJE

Датум на Извештај: 23-03-2023

Бр. на извештај	Бр. на протокол	Принор	Сл. бр.
10	1340	1	

1. Вид надзор: Редовен
2. Субјект на надзорот: Трговско Радиодифузно Друштво КОМПАНИ 21-М ДООЕЛ Скопје;
3. Период опфатен со надзорот: 6 март 2023 година;
4. Датум на извршување на надзорот: 23 март 2023 година;
5. Предмет на надзорот:
 - Член 14 од Законот за медиуми (Импресум);
 - Член 51 став 1 од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги (Информации достапни за корисниците);
 - Упатство за исполнување на обврските за импресум и информации достапни за корисниците (бр.01-4443/1 од 09.10.2018 година);
 - Член 97 од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги (Идентификација на радиодифузер).
6. Претходно изречена мерка: /
7. Констатации од надзорот:

Со редовниот административен надзор врз телевизискиот програмски сервис на ТРД КОМПАНИ 21-М ДООЕЛ Скопје, емитуван на 6 март 2023 година, на државно ниво, констатирано е прекршување на членот 14 од Законот за медиуми.

Во дел од програмите емитувани на 6 март 2023 година, не се објавени податоците со кои: се идентификуваат авторите што учествувале во подготовката на аудиовизуелните содржини, за носителот на авторските права, за одговорниот уредник/уредниците на програмите, за потеклото и за датумот на продукција на аудиовизуелните дела, името на медиумот од каде што е преземена содржината итн., што радиодифузерот е должен да ги емитува на соодветно место за секоја содржина од програмскиот сервис.



Спротивно на точка 10 од Упатството за исполнување на обврските за импресум и информации достапни за корисниците (кога емитува програми од туѓо производство, телевизијата треба да ја емитува оригиналната шпица), во репризното издание од забавно-информативната емисија „1 Кафе преј Sh'pisë (Едно кафе од куќата)“, не се објавени податоци за импресум, односно не е емитувана оригиналната шпица на програмите.

6 март 2023 г.

Наслов на емисијата	Период на емитување		Опис на прекршувањето
	почеток	крај	
„1 Кафе преј Sh'pisë“- забавно-информативна емисија;	04:21:03	06:24:10	Во програмите од туѓо производство не е емитувана оригиналната одјавна шпица.

8. Опис на прекршувањето:

Спротивно на членот 14 од Законот за медиуми, програмскиот сервис на ТРД КОМПАНИ 21-М ДООЕЛ Скопје, на 6 март 2023 година, во репризното издание од забавно-информативната емисија „1 Кафе преј Sh'pisë (1 Кафе од куќата)“, не ги објави податоците што е должен да ги емитува на соодветно место за секоја содржина од програмскиот сервис.

9. Предлог мерка:

- Советот на Агенцијата да донесе решение за изрекување мерка јавна опомена на Трговското Радиодифузно Друштво КОМПАНИ 21-М ДООЕЛ Скопје, и во согласност со точката 7 од Упатството за определување на рокот за постапување по решенијата на Агенцијата за преземање мерка бр. 01-4139/1 од 07.11.2022 година, да му наложи во рок од 20 дена од денот на приемот на решението да го усогласи своето работење со одредбите од Законот за медиуми; и
- Да се изврши контролен надзор, со цел да се утврди дали субјектот на надзорот (радиодифузерот) постапил по изречената мерка јавна опомена (во целост, делумно или не постапил), по истекот на рокот определен во поединечниот акт (решение), донесен од страна на Советот на Агенцијата.

Сектор за програмски работи